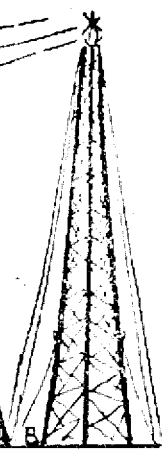


VOLUNTATA POPORULUI



Director: Mihail Russu. Redacția și administrația: Timisoara-Fabr. Str. Gloriei 4. Arad: Strada Eminescu No. 3. București: Calea Victoriei 48. Telefonul Redacției (Arad): 5-71.

ABONAMENTE:
Pe un an... — — — — — Lei 500.—
Pentru funcționari și țărani Lei 400.—
Pentru instituțiuni și fabrici Lei 1000.—

ORGAN ZILNIC DE ȘTIRI ȘI INFORMAȚIUNI

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA:
TIMISOARA-FABR.: STR. GLORIEI 4
ARAD: STRADA EMINESCU No. 3.
BUCUREȘTI: CALEA VICTORIEI 48.
Telefonul Redacției (Arad): 5-71.

Speranțe ungurești.

Rezultatul alegerilor din Anglia, a provocat o mare bucurie la Budapesta, unde se mai află oameni, cari trăiesc cu speranța revizuirii tratatelor.

Programul partidului laburist și ideile înaintate ale conducătorilor lui, Maghiarii le socotesc drept o garanție, că problema revizuirii tratatului dela Trianon, se va pune de astădată în fața Ligei Națiunilor.

Politicianii dela Budapesta au și început să exploateze faptul acesta bazându-se și pe propaganda pe care continuă să o facă lordul Rothermere prin ziarele sale.

Ungurii caută să exploateze și această situațiune în favoarea lor, fără însă să țină socoteala de realitățile politice europene, cari nu sunt astăzi, cu tot succesul laburiștilor, în favoarea tezei revizioniste.

Europa are nevoie de liniște. Țările ale căror idealuri naționale s-au realizat de pe urma marelui război, încă nu s-au consolidat și deci pacea făcută acum zece ani nu s-a putut da roadele ei ca să se poată vorbi despre o revizuire a tratatelor. Granițele lor au fost fixate spre a se realiza aspirațiunile naționale, iar nu ca să se satisfacă ambițiunile câtorva politiciani.

Partidul laburist nu poate să dorească asupra popoarelor abia eliberate, și nici reînnoirea lor sub dominația unui guvern reacționar, ca acela al contelui Bethlen.

Victoria laburiștilor va avea o mare influență asupra spiritului politic european, însă de pe urma ei nu va avea în nici un caz de profitat guvernul Bethlen, ci statele democratice din Europa centrală.

Focul dela Moreni crește.

O rază periculoasă. — Tehnicean dela Hamburg sosit cu aeroplanul. — Construirea tunelului. — Geologii studiază zona de gaze.

Plocești. — Azi, Vineri, sunt zece zile decând s-a aprins și arde cu furie sonda 160 a soca «Româno-Americană» dela Tuicani-Moreni.

Astă noapte, zgomotul produs de erupție s-a auzit chiar în Plocești, la o distanță, deci, de 40 ckm. de locul dezastrului.

Înălțimea coloanei de flăcări variază între 60—80 m.

Iluminația la Moreni și o mare rază prin împrejurimi, este ca și ziua. Activitatea este însă moartă nu se aprinde nici un foc și nici o lumină, iar fumătorii cari locuiesc în raza periculoasă sunt benorociți, că nu pot nici măcar să-si aprindă o țigară.

Zgomotul este enorm ca și căldura focului. E un enorm zgomot enervant, iar căldura înăbușătoare

Lucrările tunelului.

Lucrările tunelului merg foarte greu, din cauza atârării umane su-

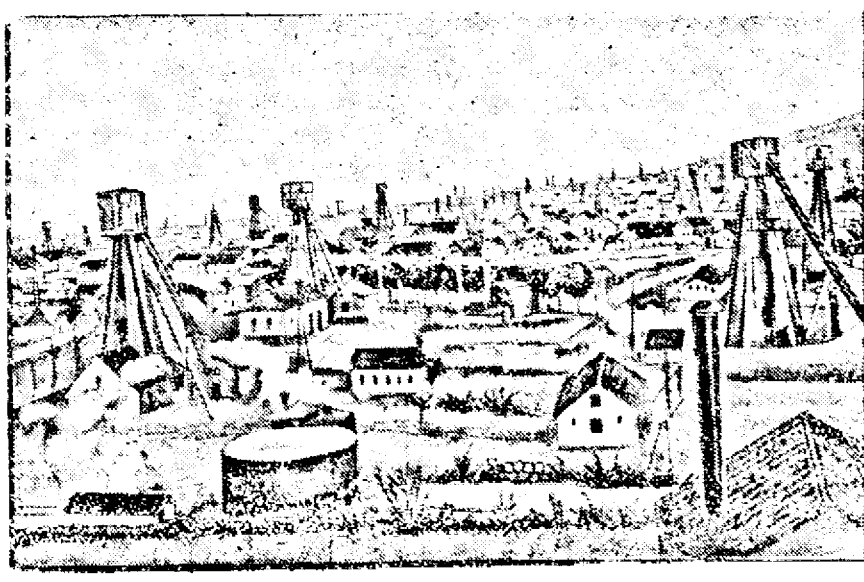
părătoare dela toc cât și a căldurii. Cu cât se va săpa mai mult tunelul cu atât și lucrătorii vor fi mai apărați și vor putea lucra mai uștați. S-au pregătit pompe puternice pentru cazur, când se va da de izvoare de apă și va fi nevoie de estragerea ei.

Consolidarea tunelului se face cu bârne de fer și lemn.

Tunelul are o înălțime de 2 m și va avea o lungime de 60 m. ceea ce va cere un timp destul de lung pentru terminarea lui și deci pentru începerea lucrărilor de stingere a sondei.

La Moreni e un adevărat peletinaj. Zilnic vin sute de automobile din Plocești, București, Târgoviște, Brașov etc. pline de curioși. Autoritățile au oprit accesul acestora în zona periculoasă, fiind temere, că sonda va erupe pietre și bolovani.

Coloana de fum de-asupra sondei este tot mai abundentă, ceea



ce denotă prezența în mare cantitate a țiteiului.

Pădurea din apropiere s-a părut cu totul, pericolului de aprindere al ei este tot mai mare.

Cele 11 sonde care au ars, încă tumeză, mai arzând țiteiul ce s-a prelins pe marginile sondei. Nu este însă nici un pericol.

Geologii la fața Locului.

Geologii și inginerii români socotesc, că în curând, se pot produce prăbușiri de straturi. Se așteaptă sosirea unui geolog străin care împreună cu geologii noștri să studieze zona de gaze din regiunea noastră petroliferă.

Sosirea unui tehnician german.

A sosit cu aeroplanul la Moreni venind dela Hamburg, un tehnician german, care are un procedeu de stings sonda.

Clășcul nostru arată localitatea catastrofei Tuicani-Moreni.

Tot pentru „Bunul nostru prieten Mussolini“.

Dr. Andor Kozma, autorul ciclului de poezii «Koboz krónikája», publică în «Az Ujság» din 25 Mai 1915 următoarele:

«Destrăbălătu popor italian e o pitorească ceată de țigani. În peninsula lui, asemănătoare cismei, câți italieni nu sunt, cari în schimbul unui «soldo» ar jura bucuros de una sală ori strămbălate? Pentru câți există oare credința și onoarea? Poetul lor D'Annunzio, la no. maghiarii, ar fi un găinar, un mizerabil, un scârbos, o plustamaș. La ei, principiul național e mînciuna. Dorința fiecărui italian este a fi întreprinșul temelilor, a înșela, a fățără prietenia și în acelaș timp, a atăca bândițește».

Dr. Hugo Veingelsberg (Ignotus) directorul revistei «Nyugat» în ziarul «Világ» din 25 Maiu 1915, aruncă și dsa. următoarea grațiozitate, la adresa poporului italian:

«Dacă ar trebui să aleg telul de moarte pentru Sir Edward Grey, lași spânzura cu brutalitate și sânge rece. Cu o funie groasă i-aș lega un bolovan de piatră de picioare, ca să sfârșească mai repede. Apoi i-aș rostogoli cadavrul într-o pîmîntă adîncă și cu miros greu, ca pe un sac de lăină. Oamenilor războiului italian însă, le-aș învența alt fel de a muri. Cu o cruzime studiată aș prodeca ca broasca țestoasă când mîncă peștele de viu: cu gîuire ascuțite, ține pe loc victima și cu micu și ascuțita dinți îi sfășie tacticos, de-a lungul spinării».

Pe mîne: articolul dlui Mihail Bahits, cel mai mare poet în viață, al Ungurilor.

Intrebuințați numai Crema de ghetete „PYRAM”

CINEMATOGRAFUL

MALUL MUREȘULUI

Azi seara la orele 9¹/₄ mare comedie:

RIFF - RAFF, Patt si Patachonul american.

Erupția Vezuviului.

Sate și păduri sub lavă.

Roma. — Lava progresa spre Terzino cu o lățime de 76 metri și înălțime de 10 metri. Satul este prins între două brațe de lavă.

Observatorul din Vezuviu anunță că erupția este una din cele mai puternice din ultimele decenii.

Episcopul Nola a sosit la Terzino și asistă la opera de ajutorare. La Neapoli au fost pregătite trenuri de salvare și concentrate toate autocamioanele împănate ale provinciei. Lava a ajuns și până la localitatea Viccio.

La locul erupției s'a format un lac de lavă fierbinte pe o lățime de 50 m.

Procesiuni cu icoane.

Populația din Terzino și împrejurimi a petrecut noaptea sub cerul liber. Mai multe procesiuni cu icoane se îndreaptă spre frontul lavei. Lava progresa cu marce nuteală. Auzoritățile au ridicat în ultima clipă ziduri înalte în jurul satelor vezuviene, spre a abate cursul lavei sau a-l atenua măcar. Satul Terzino a trebuit să fie evacuat astăseară.

Dela Asociatiunea inv. subsecția Arad-plasă.

Cu provocare la deciziunea on. comitet central al «Asociației învățătorilor» din jud. Arad No. 88-1929. pres., prin aceasta invităm pe toți membrii aparținători aceluia despărțământ precum și pe iubitorii școlii, a se prezenta la conferința ce se va ține Sâmbătă, 8. Iunie 1929, la școala primară de stat din Micălaca-Nouă, pe lângă următorul program: Deschiderea conferinței și binevenirea prezentilor. Raportul biroului. Contribuția Ardealului la progresul culturii în România, în cei 10 ani dela Unire, cont. de insp. școl. N. Cristea. Rolul social al învățătorului, confer. d. Ga. Mihaș, dir. școlar, Ghioroc. Alte eventuale lucrări prezentate biroului. Recenziune asupra lucrărilor prezentate, Rectificarea listei și constatarea prezențelor. Eventuale propuneri ori comunicări. Restaurarea biroului. Mândruloc, 30 Maru 1929. — s. s. Petru Colțea, președe s. s. Petru Lupaș, secretar.

Probabilul eșec al conferinței dela Viena.

Di min. C. Davilla anunță, că Ungurii fac greutăți.

BUCUREȘTI. — Ministrul de externe a primit ieri la amiază o telegramă anunțată din partea d-lui Citta Davilla, care conduce la Viena delegația românească în chestia optanților unguri.

D-sa anunță că toate discuțiunile avute cu șeful delegației maghiare, ca și cu restul delegației, spre a se ajunge la o înțelegere, n'au avut succes până acum.

Ungurii nu vor sub nici un motiv să cedeze și mențin integral pretențiile lor atât în ce privește suma și calculul dobânzilor, cât și în ce privește modalitățile de plată.

Di Citta Davilla arată, că în asemenea condiții e greu să se poată spera într-o înțelegere,

mai ales că România, prin concesiunile prea largi făcute, a făcut în modul cel mai indiscutabil, față de forurile internaționale dovada maximei sale bunăvoinți și a dorinței sale sincere de a se ajunge la înțelegere.

România nu poate admite să părăsească punctul de vedere al guvernelor trecute, exprimat prin dl Titulescu, că cetățenii sunt toți egali în fața legilor, că suveranitatea României nu poate fi pusă în discuție și că nu se admite un regim de favoare către particulari. Concesiunile actuale sunt față de statul maghiar și dovedesc, că

statul nostru vrea să ajungă la relații normale și amicale cu statul vecin.

Separatismul basarabean.

Indepărtat dela serbările Unirei, dl Stere vrea satisfacție sentimentală.

Deputatul de Soroca, dl Const. Stere, grație campaniei ce s-a dus de către partidele de opoziție, împotriva sa, cu prilejul serbărilor Unirei, a fost politicos invitat să nu ia parte la ele.

Jignirea ce i-s-a făcut cu această ocazie, d-sale, care ține atât de mult să treacă drept unul din factorii determinanți ce au contribuit la alipirea Basarabiei, la vechiul regat, n-o va uita așa de curând.

Deputatul de Soroca nu prea este convins de eficacitatea preceptelor creștine în politica românească, și de aceea caută să le platească, celor cari l-au înlăturat dela serbări, în mod indirect o poliță. Di Stere socotește, că poate să facă dificultăți guvernului pe chestia reformei administrative. De aceea dsa ordonă din când în când sfatului parlamentar basarabean să se intru-

nească și să voteze moțiuni cari să creeze dlui Maniu greutăți.

Alaltaieri seară, parlamentarii dlui C. Stere s-au întrunit din nou și au redactat un memoriu, pe care l-au și predat dlui Maniu, prin care cer guvernului ca „pentru Basarabia să se mențină în reforma administrativă satul și regiunea”, așa cum vrea dl Stere.

De ce agită deputații basarabeni aceste chestiuni? Cine le-a spus, că guvernul nu va cere votarea proiectului înlocuit de dl Stere? Deputatul de Soroca face un joc dublu și lipsit de eleganță. Dsa discută cu guvernul și când vede, că nu primește vre-una din reformele sale, cere sfatului să se întrunească și să amenințe cu opoziția.

Cauza? Di Stere vrea o reparație sentimentală pentru că a fost

Indepărtat dela serbările Unirei. Și această reparație ar vrea fie acceptarea de către țară a formei administrative întocmită dsa.

D. Macdonald însărcinat cu formarea noului guvern.

— Lista probabilă. —

Londra. — Conform așteptărilor regele a însărcinat Marți la prânz — după cum am arătat — pe dl Ramsay Macdonald cu formarea noului guvern. Guvernul se va forma după toate probabilitățile, până mai târziu Duminecă dimineața.

Ziarul „Observer” anunță următoarea listă probabilă: Macdonald, prim-ministru. Lord d'Abernon, externele. Snowden, finanțele. Thomas, coloniile. Henderson, internele. „Sunday Express”, anunță o listă compusă astfel: Macdonald, prim-ministru. Henderson, sau Thomas, externele. Kenworthy, Ind. Snowden, finanțele. Wedgwood, Benn, marina. Dalton, războiul. Lord Thomas, aviația Greenwood, muzica. Mary Bonfield, sănătatea. Thomas Schaw, transporturi. Buxton, cultura. Graham, comerțul. Trevelyan, instrucția publică Lord Currier, dominionuri. Robert, pensiile Hatstoun, poșta. Glesser, proceden.

Acheta la biourile vămire C. F. R.

Am anunțat că la biourile vămire C. F. R. din granița vest a Ardealului, concesionate țelului unui înalt funcționar dela C. F. R. s'au descoperit mari nereguli.

Un raport de anchetă a fost întinat ministrului comunicațiilor.

urma acestui raport, s'a ordonat nouă anchetă care continuă și acum.

Unele birouri au fost imediat luate din concesiune și trecute sub administrația directă a C. F. R.

La aceste birouri, din Oradea Mare și Halmei, căile ferate au fost amendate cu suma de 2 milioane lei pentru greșite vămuri, deoarece s'au trimis funcționari nepricere.

Cinematografele din Timișoara

CINEMA CETATE

8 Iunie

IN AL SAPTELEA CER

cu Janet Gaynor

CINEMA FABRICA

8 Iunie

FEMEIA DIVINĂ

cu Greta Garbo

CINEMA MEHALA

8 Iunie

CRINUL GALBEN

ȘTIRI DE TOT FELUL

CULTURALE

Serbările dela Arad.

— Subiectul piesei „Ultimul vlăstar” —

Suntem informați, că fața de serbările dela 8 și 9 Iunie c., cu prilejul desvălării busturilor A. D. Xenopol și G. Cosbuc, se mai ține un deosebit interes din partea publicului românesc din Arad și din județ. Când înregistrăm cu satisfacție imitacțiunile cele știți primile dela locurile oficiale, ținem să reamintim cu acest prilej, că reprezentația de gală pe care o va da în seara de 9 Iunie, ora 9, Teatrul de vest, va fi o mănușă încoronare a serbărilor.

Frumoasa și impresionantă piesă „Ultimul vlăstar” are următorul subiect:

Subiectul e luat din țara Moșilor noștri. Scena se petrece aci în anul 1877—78. pe vremea războiului de independență a vecinului regat și a expediției austro-ungare în Bosnia.

Un preot român din Munții apusei, avea 9 teciuri. Dintre aceștia, 8 cari luptau în Bosnia, au murit în lupte. Vrând să-i salveze pe ai 9-lea preotul îi ține multă vreme ascuns. Cănuț, de teama, că denunțându-i cineva s-ar putea ca țiu să-i fie împușcat, tatal își ia, cum se zice înimă-n dui, și face ei acest lucru. În țelu acesta bătrânul spera că țiu va fi pedepsit cu închiisoare de câțiva ani, dar nu va mai merge la război și, astlei, va fi salvat.

Într-o zi o ceată numeroasă de jandarmi: încolțoară casa unde se găsea teciura preotului, o percuțioară și găsind pe dezertor în țeracă în lanțuri, să-i ducă la închiisoare.

Acu se adună întreg satul. Sătenii prinzând de veste, că denunțatorul e însuși preotul, tatal arestatului, se înarmară cu ce putură și se împotriviră jandarmilor, ca să scape pe «dezertor» din mâinile lor. Între jandarmi și săteni se schimbă câteva focuri de armă. Un glonte mimeru pe țeciura preotului, omorându-l.

De durere și de teama răzburării sătenilor, preotul înnebuni. La omormântare sârmi nuu preotului și striga în gura mare, că e nuntă și mare sărbătoare românească.

Sunt scene foarte emoționante, dar și zguduitoare.

Biletele se găsesc de vânzare la Librăria Diecezană, iar în seara spectacolului, la casieria teatrului.

Di Beneș despre activitatea Micii Înțelegeri.

Praga. Ministrul de externe, dl Beneș a făcut la comisiunea afacerilor străine a Camerei și a Senatului, o expunere asupra conferinței Micii Înțelegeri, ce s'a ținut la Belgrad.

Subliniind importanța prelungirii alianței Micii Înțelegeri și a încheierii tratatului de arbitraj între cele trei state, d-sa a declarat, că legăturile între Mica Înțelegere și toate statele continentale, ca Franța, Anglia, Italia, Germania și Austria sunt pronunțat prietenești; cu Ungaria și Bulgaria, ele sunt normale.

Relativ la chestiunea minorităților, dl Beneș a spus: „Dorim să ne îndeplinim îndatorile noastre, dar

nu permitem nimănuisă se atingă de drepturile noastre prevăzute de tratate”.

„Situția reală a minorităților la noi depășește cu mult ceea ce le este garantat prin tratate. Minoritățile au și pot obține, acasă la noi, întotdeauna mai mult, ca oricând și oriunde, prin influențe și intervențiuni din afară. Avem semnate tratate cu 6 partide în chestiunea minorităților și orice modificare a lor se poate face numai cu asentimentul și semnătura noastră.”

Hoț care se cultivă și-i place confortul.

Ieri seraă strigăte disperate chemând ajutor au turburat liniștea locitorilor din strada Aviator Ion Sava din Arad. Într-un târziu a sosit un sergent la fața locului.

Iată întâmplarea. Ion Varga, zidar șomer, înainte cu 3 zile s-a introdus prin geam în pivnița casei unde s-a instalat domiciliul, pivnița fiind aprovizionată cu diverse alimente de ale locatarilor și cu dulap frigorifer, cu fripturi și țertură, Varga s-a sămțit aci mai mult decât bine. Adăogați, că își putea potoli setea, după fiecare masă, cu vin excelent și cu șampanie spumoasă. Ziua, ca să nu se plătească, ei citea ziare și romane.

Ieri l-a ajuns grămofonul. O servitoare coborând în pivniță, l-a descoperit pe Varga și a început să țipe cu groază, că un hoț, vrea să țure.

Varga a declarat, că el n-a intrat să țure, cu numai ca să aibă unde să-ș plece capul.

La prefectura poliției s-a stabilit, că Varga e curentat de mai multă vreme pentru furt de biciclete. A fost depus în arest, până la terminarea cercetărilor.

8 CINEMA ELISABETA

Azi la orele 5, 7 și 9
PREMIERA

Bebe Daniéls:

Araune

Prețuri ieftine de intrare

Pentru ofițerii de rezervă din fosta armată austro-ungară.

Ministerul de Război a acordat prelungirea termenului, până la 1 August 1929 în loc de 15 Mai a. c. tinerilor din teritoriile alipite, cari nu au depus încă actele privitoare la recunoașterea gradului de ofițer avut în armata țarei de origină.

Dela Casa Cercuală pentru asigurările sociale din Arad.

Di dr. Duschnitz Coloman, fost medic de ochi la această Casă, a demisionat din acest post, fiind numit în locul dsale dl dr. Chindler Iuliu, care consultă pentru bolnavii Casei dela 8—10 a. m. în strada Eminescu. No. 29.

Medic șef:
Indescrifabil.

Redacția Timișoara

Consilier agricol grav acuzat.

Lugoj. — Consilierul agricol al județului nostru, Tache Peacha, a fost reclamat parchetului de către dl Edmond Frischman din Timișoara, pentru falș și escrocherie. Din cercetările preliminare, ministerul public găsind indicii de culpabilitate, a repartizat afacerea spre instruire cabinetului I.

Fapta unui învățător imoral.

Timișoara. — Un învățător din Birda a fost condamnat la 10.000 lei amendă de judecătoria din Deta, pentru că a făcut în scris propuneri imorale unor fete din sat.

Pentru fapta aceasta, învățătorul a fost reclamat și parchetului din Timișoara, precum și revizoratului școlar.

Banatul neîndreptățit.

Lugoj. — Școala de meserii dela Cliciova (lângă Lugoj) a fost mutată la Dobra, (Ardeal) cu motivarea că, la Cliciova sunt puțimi elevi. Adevărul e, că până când la Cliciova erau 25, la Dobra sunt total 5 elevi.

Or, este bine știut, că școala de meserii dela Cliciova s'a înființat în urma stăruințelor și jertfei materiale ale regretatului nostru învățat, Dr. Iosif Popovici.

Această instituțiune a fost o mare binefacere pentru Românii de pe valea Begheului.

S'a dat Dobrei ca recompensă electorală.

Ce zic la aceasta marii noștri lugojeni, cari n'au putut păstra pentru Banat nici chiar aceea ce s'a făcut de către bănașeni?!

Șofer condamnat la 15 ani temniță.

Timișoara. — La timpul său am relatat împrejurările în cari Cornel Buciu, proprietar de garaj, în Lugoj, din gelozie a atentat la viața cărciumarului Anton Sabitz și a concubinei acestuia. După atentat, Buciu s'a refugiat la cinema de vară, dar fiind urmărit și aci de agenții poliției, a început să tragă focuri de armă asupra următorilor lui. Sergentul Stefan Ioneacu a fost grav rănit.

Tribunalul din Lugoj a condamnat pe Buciu, pentru asasinarea cărciumarului și pentru două cazuri de vătămare gravă corporală, la 10 ani temniță, iar pe comerciantul ferar Stefan Jurma, care i-a vândut lui Buciu armă, fără ca acesta să-i fi arătat autorizația de port-armă, l-a amendat cu 500 lei.

Curtea de apel din Timișoara a urcat pedeapsa lui Buciu la 15 ani temniță, iar anenda lui Jurma a majorat-o la 10 mii lei.

Citiți Voința Poporului

S'a deschis restaurantul „Cornul Vânătorului”

Arad, Str. Eminescu 1.



unde se servește cele mai bune mâncări de casă și cele mai superioare și vinuri de podgorie.

Proprietar: Salpeter Filip

Automobilele General Motor
de 4 20 HP. (ca putere) cu două locuri

O P E L

vor sosi în luna Iunie în România. — Prețul unei mașini cu
vamă și cheltueli de transport este total 98.600 de Lei

◆ Comenzi primește: **Reprezentanța Generală A. KALMAN Arad** ◆

Ultima oră

Starea sănătății Patriarhului Regent

Buletinul medical asupra stării
sănătății Patriarhului pe ziua de
Marți este următorul:

1. P. S. Patriarhul Regent a prezen-
țat azi 4 luni, ora 6 p. m.:

Temperatura 36,5, plus 66, Noap-
tea liniștită.

Mercuri, ora 12 dim.:

Temperatura 36,5, puls 68, res-
pirația 18 pe minut. Fenomenele
bronhice în retrocedare con-
tinuă.

Starea generală foarte bună.

5 Iunie 1929, ora 12.

(ss) Profesor dr. Dăoahar

(ss) Conferențiar dr. Bălăceanu

Mare cutremur de pământ în Bulgaria.

Mercuri d. a. la ora 1 fără un
sfert s'a simțit la Filipopol un
puternic cutremur de pământ.
Din cauza cutremurului s'au cră-
pat pereții multor case și nume-
roase coșuri au fost doborâte.

Populația a fost cuprinsă de o
panică de neașteptat. Victime o-
menești nu sunt.

Economie - Finanțe

Cursul banilor în Arad.

Dolarul	lei 168.85
Lira sterlină	820.—
Francul francez	6.63
" elvețian	32.55
" italiană	8.88
Schillingul austr.	23.78
Coroana cehoslovacă	5.01
Dinarul	2.97
Marca germană	40.34
Pengő-ul ung.	29.51

Publicație.

Consiliul de lichidare al Co-
operativei viteculturilor din En-
gelsbrunn (Timiș-Torontal) în
baza legii din anul 1875 XXXVII
§ 202, face cunoscut tuturor
cari au vre-o pretindere dela
Cooperativa aceasta, că dela
publicația a 3-a în foaia aceasta
în 6 luni să se prezinte la Con-
siliul jos notat.

Engelsbrunn, 6 Iunie 1929.

Consiliul de lichidare
al Cooperativei viteculturilor
Engelsbrunn.

ABONAMENTE

la „VOINȚA POPORULUI”:
Pe an — — — — — Lei 500 —
pt. funcț. și țara — — — — — Lei 400 —
Abonament de sprijin — 1000 —

Am reluat conducerea oteiu-
lui, restaurantului și grădinei

MELUL NEGRU

Camere curate, bucatărie ex-
celentă, prețuri ieftine.

Fleiszig.

Cumpăr.

imprumut, schimb și vând!

Biciclete, radio, motociclete, gra-
mofon, plăci și becuri electrice
uzate de vânzare în rate pe un an.
MOTORIKA Arad Calea Banatului 12

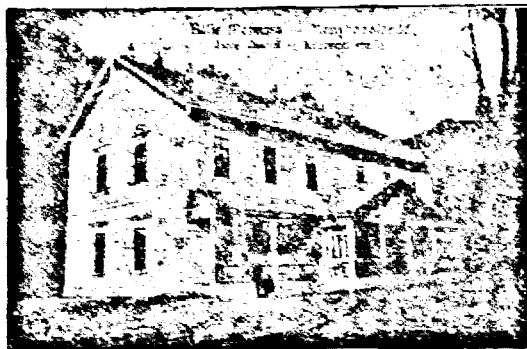
În 1 Iunie a. c.
va avea loc des-
chiderea grădinei
frumoase de vară

„Royal Bar“

cu un senzațional
program monden. —
Intrarea este liberă.
Inceputul la 10^{1/2}

BĂILE MONEASA

Stațiune balneară climaterică.
Poștă, telegraf, telefon, lumină electrică.



În județul Arad, la o distanță de 3 ore de orașul Arad, situată
într-o admirabilă luncă scutită de vânt, la o înălțime de 291 m.
dela suprafața mării. Munții împrejmuitoari au înălțime de 500-900
metri. Aer curat, plăcut, scutit de praf și ozonic. Climă și tempe-
ratură demialpinică. Isoare cu bogat conținut de radium, apă lim-
pede cristalină. Bazine minunate. Este caracterizat prin peisaje
splendide ca cele ale Elveției. Acestea caracterizează băile

MONEASA.

Pentru recreare, surmenaj, slăbiciune generală, epuizarea sistemului
nervos și pentru diferite boli femești, pentru iregularități stoma-
cale și gastrice efectul vindecărilor este extraordinar, atât din
punct de vedere climatic, cât și prin efectul izvoarelor sale.
Întreținere excelentă și ieftină.

Sezon dela 15 Mai până la 30 Septembrie.

La început și sfârșit de sezon, vizitatorii beneficiază de o reducere
de 50%. — Direcțiunea băilor serveste cu plăcere interesaiților
prospecte detaliate.

Adresa: Direcțiunea Băilor Moneasa (Județul Arad.)

Rugăm toate autoritățile

precum și pe toți

industriașii și comercianții români, ca imprimătele

și tipăriturile lor să le comande la tipografia
ziarului „VOINȚA POPORULUI” contribu-
ind și prin aceasta la întărirea și prosperarea
singurului organ zilnic românesc

Cu ziua de azi am luat con-
cerea restaura-
tului CAMINUL INDUSTRIASILOR
din Arad. Bucătărie excelentă și
permanentă vinuri de Podgorie ex-
trafine. Rog binevoitorul sprijin.
ALEXANDRU HOCHMAN
ospătar.



Acesta este capul

cel mai frumos și mo-
derna și ondulat. Și
fugărită prin masaj
electricitate. Spălarea

pului cu Savonul fluid Goudron cor-
caderii părului. Manicură, abonam-
de 10 ori Lei 250. Vopsirea păr-
lucrări din păr, clinică de papusi
efect în Nicolin institut „De Be-
Timișoara I. Str. Avram Iancu 4.
reți îndrumare pentru îngrijirea
și a trupului gratis și franco.

Băile de vară și de so-
sunt deschise

Pentru femei: Marți ziua intră
și Vineri după masă.

Pentru bărbați: fiecare zi în-
de masă, afară de Marți
Duminecă.

Plaja e deschisă Luni și Joi
orele 5—8 d. m.

Baia Sima

Alexandru Farkas

și-a mutat magazia de
cole de cojocărie și blă-
în Bulevardul Carol No-
în casa Renner.
Primește pentru conservare pe
vară tofelul de blană.

Căutăm

colportori și
vânzători

în centrale românești din
cărora le asigurăm o ex-
tență einstită. A se adre-
la Administrația ziarului
Voința Poporului.